



Universidad Centroamericana
José Simeón Cañas
 Apartado (01) 168,
 Autopista Sur, San Salvador,
 El Salvador, C.A.
 Tel. (503) 273-4400, ext. 415
 Fax (503) 273-7020
 Correo electrónico:
 mcruz@iudop.uca.edu.sv
 Visite nuestra página Web:
 http://www.uca.edu.sv/publica/iudop



Instituto Universitario de Opinión Pública **iudop**

Vicerrectoría de proyección social

Boletín de prensa
Año XIV, No. 5

Con la participación de:

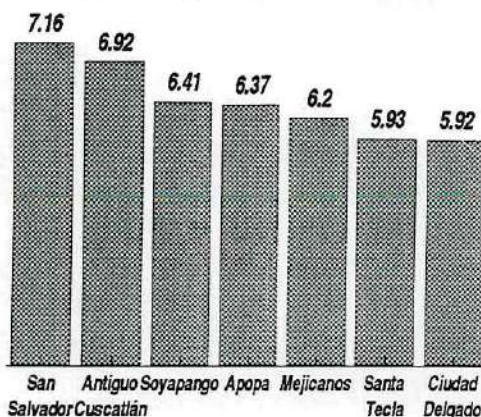


San Salvador y Antiguo Cuscatlán son las alcaldías mejor evaluadas por sus residentes en el AMSS.

ARENA y FMLN concentran la mayoría de las preferencias políticas de cara a las elecciones municipales del año 2000.

Un poco más de la mitad de capitalinos votaría por Silva si éste decidiera reelegirse.

Nota promedio de evaluación del desempeño de los alcaldes



Evaluación del segundo año de gestión de los gobiernos municipales del AMSS

La mayor parte de municipalidades del Área Metropolitana de San Salvador han sido evaluadas de manera positiva por los ciudadanos después de dos años de gestión según revela la última encuesta realizada por el Instituto Universitario de Opinión Pública (IUDOP) de la Universidad Centroamericana José Simeón Cañas (UCA), la cual fue realizada en cooperación con la Fundación Dr. Guillermo Manuel Ungo (FUNDAUNGO). La encuesta fue cursada en la primera quincena de junio, en los municipios de San Salvador, Antiguo Cuscatlán, Soyapango, Apopa, Ciudad Delgado, Santa Tecla y Mejicanos (además de Santa Ana como municipio adicional), y fue diseñada para recoger las opiniones de los habitantes de estos municipios de la zona metropolitana de San Salvador sobre sus gobiernos municipales. Con la pesquisa se consultaron a 2,378 adultos residentes de esos siete municipios, con un promedio de 300 entrevistas por municipio con excepción del municipio de San Salvador en donde se realizaron 575 encuestas válidas.

Según los resultados de la encuesta, el alcalde de San Salvador obtendría el mejor promedio de evaluación por su desempeño con una nota de 7.16, seguido de la alcaldesa de Antiguo Cuscatlán con 6.92: el alcalde de Soyapango obtuvo un 6.41 de promedio, mientras que el de Apopa llegó a un 6.37 y la alcaldesa de Mejicanos recibió un promedio de 6.20. Las ediles que recibieron un promedio más bajo fueron las de Santa Tecla con 5.93 y de Ciudad Delgado con 5.92.

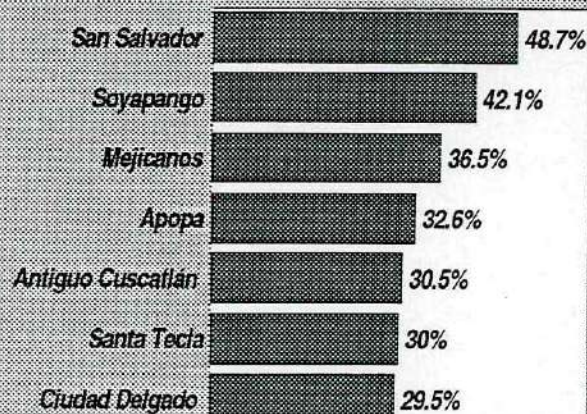
La encuesta reveló que los alcaldes de cada municipio fueron evaluados de mejor manera que sus propios concejos municipales. El concejo municipal de la ciudad de San Salvador recibió un promedio de

Cuadro 1
Evaluación del trabajo de su alcaldía
(En porcentajes)

Municipio	Muy bueno, bueno	Regular	Muy malo, malo	No sabe
Antiguo Cuscatlán	70.2	23.3	4.9	1.6
San Salvador	66.1	25.4	6.9	1.6
Soyapango	45.7	37.4	12.2	4.6
Apopa	41.9	40.9	12.1	5
Mejicanos	41.5	39.1	13.1	6.4
Santa Tecla	46.5	28.6	20.9	4
Ciudad Delgado	32.8	41.4	20.5	5.3

Hablando en general de la alcaldía del municipio donde vive, ¿diría que el trabajo que realiza la alcaldía es muy bueno, bueno, malo o muy malo?

Personas que piensan que el trabajo del actual Concejo es mejor que el del anterior



En comparación con el trabajo realizado por el concejo municipal anterior (94-97), ¿el trabajo realizado por el actual concejo es mejor, igual o peor?

6.71, seguido del correspondiente de Antiguo Cuscatlán con 6.66. Los concejos de Apopa y Soyapango recibieron promedios de 6.18 y 6.1 respectivamente; mientras que las directivas de Mejicanos, Santa Tecla y Ciudad Delgado recibieron promedios por debajo del 6 (en ese orden, 5.95, 5.85 y 5.69).

De acuerdo a los resultados de la pesquisa, la mayoría de municipalidades fueron evaluadas de forma positiva, pero las que fueron evaluadas mejor son las de Antiguo Cuscatlán con un 70.2 por ciento de personas que piensan que su trabajo ha sido bueno o muy bueno y la de San Salvador, con un 66.1 por ciento de ciudadanos que opinaron positivamente. El resto de municipalidades recibieron opiniones positivas que rondan el 42 por ciento, con excepción de la alcaldía de Ciudad Delgado que fue evaluada positivamente por sólo el 32.8 por ciento.

Por otro lado, en el municipio de San Salvador, cerca del 50 por ciento de los consultados piensa que el concejo municipal actual ha desarrollado un trabajo mejor que el anterior concejo (1994- 1997), mientras que el 42.4 por ciento considera que el trabajo ha sido igual y sólo el 5.6 por ciento sostiene que el trabajo de la actual administración es peor. En el resto de los municipios, la mayor parte de opiniones se concentran en decir que el trabajo de las administraciones actuales ha sido igual que las anteriores, en tanto que un poco más de la tercera parte señala mejorías en el trabajo del gobierno municipal y alrededor del 10 por ciento señala empeoramiento de la administración municipal.

Los logros y los fracasos

La encuesta preguntó a los residentes metropolitanos sobre los logros y los fracasos de sus gobiernos municipales. En el municipio de San Salvador, los logros más citados son el ornato de la ciudad y el mejoramiento de infraestructura; en el municipio de Antiguo Cuscatlán, la población valora más el mejora-

Cuadro 2
Los logros de las municipalidades (En porcentajes)

LOGROS	S.S.	Soyapango	Mejicanos	Antiguo Cuscatlán	Apopa	Cdad. Delgado	Santa Tecla
Ninguno	10.8	22.5	26.8	13.1	25.2	40.1	29.3
Mejor infraestructura	16.7	17.9	12.0	7.2	23.5	18.5	8.8
Ornato de la ciudad	20.0	6.3	6.0	17.7	8.1	1.0	14.8
Tren de aseo	11.7	18.9	18.4	9.8	10.4	4.0	7.4
Orden en mercados	9.7	4.6	3.0	10.8	4.4	11.3	9.4
Servicios públicos	3.7	7.9	6.0	19.0	7.4	2.6	4.7
Más proyectos comunitarios	2.3	7.9	3.3	5.6	6.7	4.6	3.4
Rehabilitar centro/distritos	11.8	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Otras respuestas	3.5	3.0	1.7	1.3	2.0	2.0	5.1
No sabe	9.9	10.9	22.7	15.4	12.4	17.2	20.8

miento de los servicios públicos y también el ornato de la localidad; en Soyapango, el servicio del tren de aseo y el mejoramiento de la infraestructura fueron calificados más frecuentemente como logros, aunque un porcentaje importante de la población mencionó que no había logros. En Apopa y en Ciudad Delgado, el mejoramiento de la infraestructura tuvo las frecuencias de respuesta más altas, pero en ésta última sólo después de que un 40 por ciento mencionó que no había logros importantes en la gestión de la alcaldía. En otras municipalidades se citó también como logro el ornato de la ciudad y el servicio del tren de aseo.

En cuanto a los fracasos de los gobiernos municipales, las respuestas de los ciudadanos fueron aún más dispersas dado que la mayor parte de los consultados tuvieron dificultades para identificar fracasos o dijeron que éstos no existían. En San Salvador, los aspectos más mencionados como fracasos fueron el servicio del tren de aseo, el desorden en los mercados y el aumento de los impuestos. En Antigua Cuscatlán, al igual que en Soyapango y en Ciudad Delgado, los consultados mencionaron el incumplimiento de las promesas por parte de su respectiva alcaldía. En Apopa, los residentes resienten el desorden en los mercados y, de nuevo, la falta de cumplimiento de las promesas. En Mejicanos, aparte del incumplimiento de las promesas, un porcentaje importante de la población mencionó la incapacidad administrativa. En Santa Tecla, casi la cuarta parte de sus habitantes criticaron la falta de orden en los mercados.

Por otro lado, en términos generales, la mayor parte de los ciudadanos de San Salvador y Soyapango creen que los servicios municipales han mejorado; en Antigua Cuscatlán y Mejicanos un porcentaje importante pero inferior del 50 por ciento comparte esa misma opinión; pero en Apopa, Ciudad Delgado y Santa Tecla, el porcentaje que cree que los servicios municipales han mejorado no llega al 40 por ciento.

Los retos de la Alcaldía de San Salvador

La encuesta FUNDAUNGO-IUDOP dedicó una parte específica al municipio de San Salvador. Dentro de ella, los capitalinos manifestaron cuáles eran los retos fundamentales de la administración municipal en el año restante de gestión. De acuerdo a los resultados, un poco más de la tercera parte de los capitalinos piensa que el reto fundamental es ordenar el comercio ambulante; el 12.9 por ciento considera que debe mejorarse el tren de aseo; la rehabilitación del centro histórico y el mejoramiento de los servicios públicos fue mencionado por un 12.3 por ciento respectivamente y casi el 9 por ciento dijo que se debería mejorar la participación ciudadana.

Cuadro 3
Opinión sobre los servicios municipales
(En porcentajes)

Municipio	Mejor	Igual	Peor	No sabe
San Salvador	55.8	38.6	4.3	1.2
Antigua Cuscatlán	48.9	45.6	3.9	1.6
Soyapango	50.3	44.4	2.3	3
Apopa	37.6	50.7	7	4.7
Mejicanos	41.5	46.2	8	4.3
Santa Tecla	37	47.1	12.8	3
Ciudad Delgado	31.5	54.3	12.6	1.7

En los dos últimos años, ¿los servicios que la municipalidad brinda a la gente han mejorado, siguen igual o han empeorado?

Cuadro 4
Los principales retos de
la alcaldía de San Salvador

- Ordenar el comercio ambulante, 36.7 %
- Mejorar el tren de aseo, 12.9 %
- Rehabilitar el centro histórico, 12.3 %
- Mejorar los servicios públicos, 12.3 %
- Mejorar la participación ciudadana, 8.9 %
- Usar eficientemente relleno sanitario, 7 %
- Modernizar la administración, 5.2 %
- Aumentar impuestos, 2.8 %
- Otras respuestas, 1.2 %
- No sabe, 0.7 %

De la lista de los siguientes problemas, ¿cuál es aquél al que la Alcaldía de San Salvador debería dedicar mayores esfuerzos en el próximo año?

Las perspectivas políticas

La pesquisa incluyó las preferencias políticas de la población de cara a las elecciones del año dos mil. En principio se preguntó a los ciudadanos si el mismo partido debería seguir gobernando el municipio en cuestión o si debería llegar otro partido al gobierno de su localidad. El 53 por ciento de los capitalinos dijo que desearía que continúe gobernando la misma coalición de partidos en San Salvador, frente a un 38.4 por ciento de personas que dijo que debería gobernar otro partido y el resto que no respondió a la pregunta.

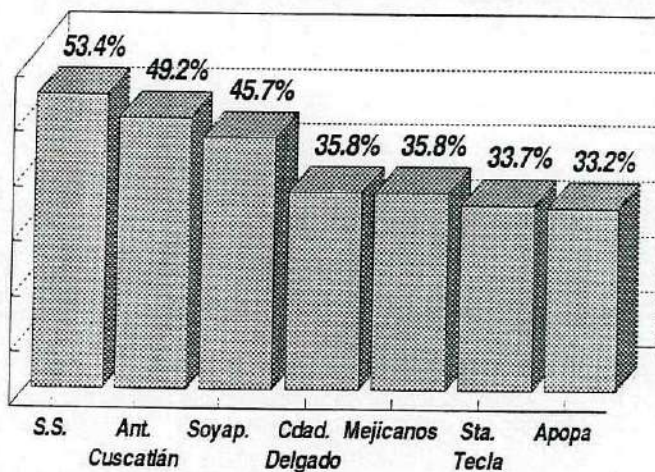
En Antiguo Cuscatlán, el apoyo por el mismo partido asciende al 49.2 por ciento, mientras que en Soyapango es del 45.7 por ciento. En el resto de municipalidades, los porcentajes de apoyo al continuismo partidario se mueve entre el 33 y el 36 por ciento en contra de un buen porcentaje que se divide en decir que llegue otro partido o la falta de respuestas.

En cuanto a las preferencias políticas, en la mayor parte de municipalidades del Área Metropolitana de San Salvador la balanza del apoyo político se inclina, por el momento, a favor del partido ARENA con excepción de los municipios de San Salvador y Soyapango, en donde el primer lugar en intenciones de voto lo tiene el FMLN. Sin embargo, en los municipios de Mejicanos, San Salvador y Soyapango, las diferencias entre el primer lugar de preferencias y el segundo son bastante estrechas y, teniendo en cuenta el margen de error establecido por la encuesta para cada municipalidad, esto podría estar indicando más bien un empate virtual en las intenciones de voto expresadas en junio de 1999. El resto de partidos aparecen con porcentajes marginales; en la mayoría de municipios, el CDU aparece en un distante tercer lugar seguido muy de cerca por el PDC.

Finalmente, la pesquisa en cuestión consultó a los habitantes del municipio de San Salvador si votarían por Héctor Silva en caso que éste se postulara para un nuevo periodo al frente de la alcaldía capitalina: el 54.8 por ciento contestó afirmativamente, es decir, dijo que votaría por él; mientras que el 33.7 por ciento dijo que no votaría por él y el 11.5 por ciento no respondió a la pregunta o contestó que no sabía si votaría o no por él.

En resumen, la encuesta de evaluación de algunos gobiernos municipales del Área Metropolitana de San Salvador revela que, en términos generales, la población ha calificado de manera diferenciada el desempeño de los mismos en el segundo año de su gestión. La investigación de opinión pública muestra diferencias notables en las opiniones de un municipio a otro. Mientras que las alcaldías de ciudades como San Salvador y Antiguo Cuscatlán destacan en la mayoría de aspectos evaluados y la mayoría de sus habitantes las califican de forma muy favorable, existen gobiernos municipales que no reciben la misma magnitud de respaldo como Santa Tecla y

Personas que piensan que el mismo partido debería seguir gobernando municipio



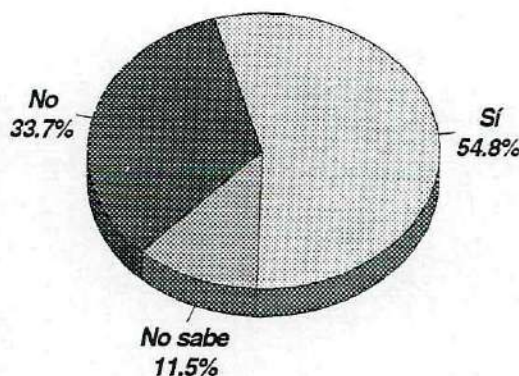
En las próximas elecciones municipales, ¿desearía usted que continúe gobernando el mismo partido o que llegue otro a la alcaldía?

Cuadro 5
Intención de voto para alcalde
(En porcentajes)

MUNICIP.	PARTIDO				Ns/Nr
	Ninguno	ARENA	FMLN	Otros	
S. Salv.	11.6	25.2	28.7	4.8	29.8
Ant. Cuscatlán	12.1	37.4	13.4	3.6	33.4
Soyapango	11.3	20.9	25.5	4.6	37.7
Apopa	13.1	28.2	11.1	2.3	45.3
Mejicanos	10.4	25.1	21.7	4.1	38.8
Sta. Tecla	11.8	27.6	19.5	5.6	35.4
C. Delgado	10.3	32.8	20.5	5.0	31.5

Si las elecciones fueran este día, ¿por qué partido votaría usted para alcalde?

Si el alcalde Silva se quisiera reelegir ¿votaría usted por él?



Ciudad Delgado. Por otro lado, la municipalidad de San Salvador suele ser mejor evaluada en términos generales y de imagen; en tanto que el gobierno local de Antigua Cuscatlán recibe más opiniones positivas en los aspectos concretos relacionados con los servicios y los proyectos que lleva a cabo.

Por el lado de las preferencias políticas, la encuesta IUDOP-FUNDAUNGO señala que ARENA y FMLN siguen concentrando la mayor parte de las simpatías partidarias, y estos dos partidos se disputan el apoyo público de cara al 2000. Aunque ARENA mantiene una notable ventaja en la mayor parte de municipios de la región metropolitana, el FMLN sostiene —aunque precariamente— cierta preeminencia en la capital, en cierta medida como producto del capital político proveniente del alcalde actual, Héctor Silva. Éste, por su parte, parece tener un amplio apoyo de los capitalinos, pero se debe considerar que al momento de la encuesta es el único postulante formal a la alcaldía de San Salvador.

San Salvador, 15 de julio de 1999.

Ficha técnica

Instituciones responsables:

*Instituto Universitario de Opinión Pública
Fundación Dr. Guillermo Manuel Ungo*

Encuestas válidas:

2,691 distribuidas de la siguiente manera:

<i>San Salvador,</i>	<i>575</i>
<i>Santa Ana,</i>	<i>313</i>
<i>Antigua Cuscatlán,</i>	<i>305</i>
<i>Soyapango,</i>	<i>302</i>
<i>Ciudad Delgado,</i>	<i>302</i>
<i>Mejicanos,</i>	<i>299</i>
<i>Apopa,</i>	<i>298</i>
<i>Santa Tecla,</i>	<i>297</i>

Muestreo:

Por conglomerados de población. Aleatorio en la selección de segmentos y sectores a encuestar por municipio. Dirigido por cuotas de sexo y edad.

Nivel de confianza:

95 % en todas las muestras municipales.

Error muestral:

<i>San Salvador,</i>	<i>+/- 4 %</i>
<i>Santa Ana,</i>	<i>+/- 5.2 %</i>
<i>Antigua Cuscatlán,</i>	<i>+/- 5.2 %</i>
<i>Soyapango,</i>	<i>+/- 5.2 %</i>
<i>Ciudad Delgado,</i>	<i>+/- 5.2 %</i>
<i>Mejicanos,</i>	<i>+/- 5.2 %</i>
<i>Apopa,</i>	<i>+/- 5.2 %</i>
<i>Santa Tecla,</i>	<i>+/- 5.2 %</i>

Forma de realización:

Entrevista personal, mediante visita al hogar.

Fecha de realización:

Del 5 al 13 de junio de 1999.

Dirección general:

José Miguel Cruz